

# Votes and Proceedings Procès-verbal

Nº 69

# Procès-verbal

# DEUXIÈME SESSION DE LA DIX-NEUVIÈME ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE

#### 11 mars 2021

Sous la présidence de M. Frederick Blake Jr., la séance est ouverte à 13 h 31.

Les membres de l'Assemblée observent un moment de silence à l'occasion de la Journée nationale de commémoration pour honorer la mémoire des gens qui ont perdu la vie à cause de la COVID-19 et pour souligner les répercussions qu'elle a eues.

## Déclarations de ministres

138-19(2)	La ministre des Affaires municipales et communautaires fait une déclaration concernant la Planification des mesures d'urgence liées à la COVID-19.
139-19(2)	La ministre de la Santé et des Services sociaux fait une déclaration concernant les prévisions de la demande en lits de soins de longue durée.
140-19(2)	Le ministre de l'Éducation, de la Culture et de la Formation fait une déclaration concernant l'augmentation du salaire minimum.

# Déclarations de députés

657-19(2)	Le député de Nunakput fait une déclaration concernant les établissements pour les aînés dans la circonscription de Nunakput.
658-19(2)	Le député de Tu Nedhé-Wiilideh fait une déclaration concernant le camp culturel Thaidene Nëné qui aura lieu au printemps.
659-19(2)	La députée de Kam Lake fait une déclaration concernant le 4e trimestre.
660-19(2)	La députée de Thebacha fait une déclaration concernant les services de sages-femmes des Territoires du Nord-Ouest.

- 661-19(2) Le député de Frame Lake fait une déclaration concernant le rétablissement de la harde de caribous de Bathurst.
- Le député de Yellowknife Nord fait une déclaration concernant le transfert des pouvoirs aux administrations municipales.
- 663-19(2) La députée de Great Slave fait une déclaration concernant les services paramédicaux communautaires aux Territoires du Nord-Ouest.

## Dépôt de documents

- Prévisions de la demande en lits de soins de longue durée aux Territoires du Nord-Ouest du Bureau de la statistique des TNO en août 2020. Document déposé par la ministre de la Santé et des Services sociaux.
- 354-19(2) Réponse du ministère de la Santé et des Services sociaux concernant les prévisions de la demande en lits de soins de longue durée. Document déposé par la ministre de la Santé et des Services sociaux.

#### Motion

31-19(2) Ajournement prolongé de la Chambre au 29 mars 2021.

Le député de Yellowknife Nord, avec l'appui du député de Hay River Nord, propose :

QUE, nonobstant la règle 4, la présente Assemblée interrompe ses travaux le vendredi 12 mars 2021 et les ajourne au lundi 29 mars 2021;

QUE si, à tout moment avant le 29 mars 2021, le président, après consultation avec le Conseil exécutif et les députés de l'Assemblée législative, est convaincu que, dans l'intérêt du public, la Chambre doit se réunir avant le moment fixé par une motion d'ajournement, ou après la date prévue de rappel de la Chambre, il pourra en faire l'annonce, et la Chambre devra en conséquence se réunir au moment indiqué et poursuivre ses travaux comme si elle avait été dûment ajournée à ce moment.

La motion est ADOPTÉE.

Avis de motions tendant à la première lecture de projets de loi

Projet de loi 24 Loi modifiant la Loi sur les fonds renouvelables

Avis donné par la ministre de l'Infrastructure.

#### Projet de loi 25 Loi modifiant la Loi sur l'éducation

Avis donné par le ministre de l'Éducation, de la Culture et de la Formation.

#### Deuxième lecture de projets de loi

#### Projet de loi 23 Loi modifiant la Loi sur les entreprises de service public

Le député de Nunakput, appuyé par la députée de Thebacha, propose que le projet de loi 23, *Loi modifiant la Loi sur les entreprises de service public*, soit lu une deuxième fois.

La motion est ADOPTÉE.

Le projet de loi 23 est renvoyé au Comité permanent des opérations gouvernementales.

## Étude en comité plénier de projets de loi et d'autres affaires

La députée d'Inuvik Twin Lakes (présidente du Comité plénier) signale que le Comité plénier a fait l'examen du projet de loi 3 : Loi modifiant la Loi sur les voies publiques; du projet de loi 12 : Loi modifiant la Loi sur l'apprentissage et la qualification professionnelles des métiers et professions; du projet de loi 13 : Loi modifiant la Loi d'interprétation; du projet de loi 14 : Loi modifiant la Loi sur les valeurs mobilières; du projet de loi 16 : Loi modifiant la Loi de l'impôt sur le revenu; du projet de loi 20 : Loi modifiant la Loi sur les normes d'emploi; du rapport de comité 8-19(2) : Rapport du Comité permanent des règles et des procédures sur la motion 5-19(2) : Renvoi de la question de privilège soulevée par le député de Monfwi, le 10 mars 2020; du rapport de comité 9-19(2) : Rapport du Comité permanent des règles et des procédures concernant le Rapport de la directrice générale des élections sur l'administration de l'élection générale territoriale de 2019; du rapport de comité 10-19(2) : Rapport du Comité permanent du développement économique et de l'environnement sur le projet de loi 3 : Loi modifiant la Loi sur les voies publiques; de la déclaration de ministre 77-19(2): Fonds national de co-investissement pour le logement; et des documents déposés 165-19(2) : Réponse du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest au Rapport de comité 1-19(2) : Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie, recommandations au GTNO; 166-19(2): Réponse du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest au rapport de comité 2-19(2), Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie, recommandations au GTNO; 167-19(2): Réponse du gouvernement des Territoires du Nord-Ouest au Rapport de comité 3-19(2) : Rapport sur la reprise à long terme après la pandémie, recommandations au GTNO; 286-19(2): Budget principal des dépenses pour 2021-2022; 348-19(2) : Budget supplémentaire des dépenses n° 3 pour 2020-2021 (dépenses d'infrastructure); et 349-19(2): Budget supplémentaire des dépenses n° 3 pour 2020-2021 (dépenses de fonctionnement); et fait le point sur les progrès effectués.

La députée d'Inuvik Twin Lakes, appuyée par la députée de Great Slave, propose l'adoption du rapport du comité plénier. La motion est ADOPTÉE.

Le président lève la séance à 16 h 51.

Monsieur Frederick Blake Jr.

Président de l'Assemblée législative

Monsieur Tim Mercer

Greffier de l'Assemblée législative